

保存版

# SEASONS



オークラ千葉ホテルニュース [シーズンズ] vol.72 [2014/6月・7月号]



天平リニューアル 1周年記念会席 「天 ~TEN~」 6月1日(日)~6月30日(月) **ディナータイム**



京の夏を彷彿とさせる「鱧」が味わえる、この季節ならではの会席。旬の魚に舌鼓をうってはいかがでしょう。

**MENU**

- 姫さざえ旨煮 カニと三つ葉の浸し
- 鯛花造り 甘海老 あしらい一式
- 穴子入り天ぶら盛り合わせ
- かじき鮓と茄子の味噌掛け
- 牛サロインの照り焼き
- 鱧のしゃぶしゃぶ 紙鍋仕立て
- 鮓の握り寿司 五貫
- 落花生プリン 他



お一人様 **¥5,000**

**夏祭り会席**

本格的な夏の到来とともに贈る、彩り豊かな会席。まるで祭囃子が聴こえるような、にぎやかさ溢れる料理をどうぞ。

**MENU**

- 鴨の塩焼き ライム添え
- 鮓 しまあじグレープ盛り
- 米茄子と白身魚のもろこし焼き
- 牛サロインステーキ トマト味噌ソース
- 鱧 海老 穴子の三種香揚げ
- 稲庭うどん 胡麻だれ 葉味
- パナライス 他

お一人様 **¥4,800**

7月1日(火)~7月31日(木) **ディナータイム**



**千産千満** 選べるなでしこポークディナー 6月1日(日)~6月30日(月) **ディナータイム**

オリーブオイルの主成分である「オレイン酸」を多く含み、旨味と甘みに優れた「なでしこポーク」。選べるふたつのコースで、その魅力を堪能ください。

**洋食料理 - MENU**

- アミューズ
- なでしこポークを使ったパテドカンパーニュ
- じゃがいものクリームスープ
- スキのポアレ ビストソース サラダ仕立て
- なでしこポークのロティとカルボナード 温野菜添え
- ホワイトチョコのスープにかぼちゃのアイスクリーム
- パン
- コーヒー

お一人様 **¥4,000**



**中国料理 - MENU**

- 水無月の盛り合わせ冷菜
- じゅん菜入りふかひれスープ
- ロコ貝とアスパラガスのグラタン
- なでしこポークソテー 中国黒豆赤ワインソース
- 季節の野菜炒め添え
- トウモロコシのチャーハン
- 新鮮果実入りタピオカココナッツミルク

お一人様 **¥4,000**



**千産千満** 銚子産ふかひれ姿コース 7月1日(火)~7月31日(木) **ディナータイム**

古くから中国料理に用いられ、高級食材とされる「ふかひれ」。今回は、千葉県銚子市産の「ふかひれ」を、中国料理長陳栄昌が3種の味付けに調理いたします。様々なアレンジで、食材の奥深い味わいをお楽しみください。

**MENU**

- 中華冷菜セブンスイズスタイル
- ふかひれ姿料理(①~③より一品お選びください。)
- ①ふかひれ姿 オイスターソース煮込み
- ②ふかひれ姿 澄ましスープ
- ③ふかひれ姿 蟹の卵あんかけ

- 北京ダック 蒸しパンを添えて
- 牛ロースのマコモ茸巻き 中国黒豆ソース
- 空芯菜のニンニク炒め
- 海老の朝天唐辛子炒め
- 青梗菜のあんかけ焼きそば
- 杏仁アイスクリーム 新緑の抹茶ソース

**クーポン** お一人様 **¥8,000**



①ふかひれ姿 オイスターソース煮込み



②ふかひれ姿 澄ましスープ



③ふかひれ姿 蟹の卵あんかけ

**イタリアンコース** 7月1日(火)~7月31日(木) **ディナータイム**

前菜やパスタ、メインディッシュやデザートに至るまで、おなじみのイタリア料理が登場。イタリア料理の魅力をリーズナブルな価格で味わってみてはいかがでしょうか。

**MENU**

- イタリア産生ハム
- 本日の魚のカルパッチョとカプレーゼ
- オルツォ(大麦)入りミネストローネ
- ミニパスタ
- ミラノ風仔牛のカツレツ
- ティラミスとブルーベリーのセミフレッド
- フォカッチャ
- カプチーノ

**クーポン** お一人様 **¥5,500**

7月1日(火)~7月31日(木) **ディナータイム**



**中国料理ファミリーコース** 7月19日(土)~8月31日(日) **ディナータイム**



夏休みの楽しい思い出づくりを応援! 人気メニューを盛り込んでお贈りする夏休み限定のお得なコースです。

**MENU**

- 三種盛り合わせ冷菜
- 五目入りふかひれスープ
- 蟹の手の揚げもの
- 点心二種盛り合わせ
- 牛肉と夏野菜の炒め
- 海老のチリソース
- 叉焼入りチャーハン
- 杏仁豆腐

お二人様 **¥6,000**  
お一人様追加につきプラス¥2,500

**麦酒庭園** みなとのビアガーデン

6月1日(日)~9月上旬 17:00~21:00 **クーポン**

※6月1日(日)~6月15日(日)は完全予約制

※サマーナイトステージ開催日を除く。  
※荒天時は中止となる場合がございます。詳しくはお問い合わせください。

サマーナイトステージ <完全予約制>

【バイキング】18:30~20:30 【ステージ時間】●1回目/19:00~ ●2回目/20:00~

大人 一人様 **¥7,000** 小学生 一人様 **¥2,500**

(ショーチャージ・バイキング料理・フリードリンク付き)

※料理はなくなり次第、終了とさせていただきます。※お席は相席となります。  
※荒天時には、ご宴会場の開催となります。

ハワイアンナイト

7/20

90分 飲み放題

アルコール **¥2,000**  
ソフトドリンク **¥1,200**

ご予約・お問い合わせ Tel.043-248-1128 (レストラン「セブンスイズ」)

レストラン セブンスイズ ご予約・お問い合わせ **SEVEN SEAS** Tel.043-248-1128

ランチタイム	ディナータイム
11:30~14:30	17:00~22:00
(L.O.: コース 20:30 / アラカルト 21:00)	

※天候等による入荷の都合により、食材が変わる場合がございます。  
※表記の料金はすべて、税・サービス料を含む総額表記でございます。

<p><b>麦酒庭園</b> みなとのビアガーデン</p> <p>6月限定</p> <p>お会計総額より <b>10%OFF</b></p> <p>●本券は、ご来店の際に必ず係員にご提示ください。 ●本券1枚で、何名様でもご利用いただけます。 ●他の割引券との併用はお受けいたしかねます。</p> <p>6月1日(日)~6月30日(月)</p>	<p><b>イタリアンコース</b></p> <p><b>¥500OFF</b> お一人様 <b>¥5,000</b></p> <p>●本券は、ご来店の際に必ず係員にご提示ください。 ●本券1枚で、何名様でもご利用いただけます。 ●他の割引券との併用はお受けいたしかねます。</p> <p>7月1日(火)~7月31日(木)</p>	<p><b>千産千満</b> 銚子産ふかひれ姿コース</p> <p><b>¥500OFF</b> お一人様 <b>¥7,500</b></p> <p>●本券は、ご来店の際に必ず係員にご提示ください。 ●本券1枚で、何名様でもご利用いただけます。 ●他の割引券との併用はお受けいたしかねます。</p> <p>7月1日(火)~7月31日(木)</p>
--	---	---

6/21 (土) 完全予約制

ぶれないアニキのトークショー

**坂上忍の「ここだけの話」** ご予約好評受付中!

3歳から子役として活躍し、再ブレイクしている坂上忍。話題のあんなこと、こんなこと、そして子育てについて...テレビでは語りつくせない思いを歯に衣着せぬ言葉で語ります。

【トークショー】18:30~(3階 エリーゼールーム) ※ショーとお食事は別会場となります。 ※お食事は宴会場にてご相席となります。

※料金には、ショー・お料理(中国料理)・お飲み物(アルコール類を含むフリードリンク)が含まれております。

1部	ショー観覧前お食事	受付16:30~
	●お食事17:00~	●ショー18:30~
2部	ショー観覧後お食事	受付18:00~
	●ショー18:30~	●お食事19:40~

お一人様 **¥12,000** (ディナーのお時間をお選びください。)

**Last Summer Friday Night**

greatest 80' ~ 90' disco party

**MAHARAJA** in OKURA Chiba Hotel

**MAHARAJA Night 2014**

日本中が黄金に輝いていた1990年代、一斉を風靡したあの六本木MAHARAJAがオークラ千葉ホテルに登場!

ミラーボール輝く巨大ディスコフロアでは、80~90年代中心のヒットチューンの数々を、SATSUKI ex. ZOO & NO\*BAD DJ CREWによりノンストップでOn Air!

完全予約制 **ALL Standing** お一人様 **¥8,500**

【日時】 **8月29日(金) 18:00~**

【出演】 SATSUKI ex. Zoo with SATSUKI Special BAND / NO\*BAD DJ CREW

【会場】 3階エリーゼールーム&ウィンザールーム

※料金には、ショー・バイキング料理・お飲み物(アルコール類を含むフリードリンク)が含まれております。

上記イベントのご予約・お問い合わせ(10:00~18:00) Tel.043-248-1122 (ブライダル予約課)

**6/15 (日)** 感動の挙式 & シェフこだわり料理フェア

1部 10:00~  
2部 12:10~

無料・一部要予約  
※試食会のみ要予約

- 1部相談会.....10:00~
- チャペル模擬挙式.....12:30~ (パラッツオ式)
- 模擬披露宴.....13:10~
- 試食会\*.....13:40~
- 2部相談会.....15:30~

来館特典♥ドレスご試着とフォトサービス

◆**試食会**  
完全予約制  
大切な日を彩る、ホテルオークラ自慢の味をお確かめください。  
和洋中折衷¥15,444のコースがフリードリンク付き

新郎新婦 **無料** 同伴者 ¥2,000

半年に一度のスペシャルイベント  
**ウエディングまるごと体験フェア**

**7/13 (日)** 10:00~18:00  
ご予約優先 無料

1部 10:00~ チャペル模擬挙式つき **ご相談会**  
2部 13:30~ 神前模擬挙式つき

◆どちらかお選びください  
ご成約前の方限定・予約優先

◆**新コーディネート Jewelry Box**  
ジュエリーボックス

◆**新作ドレス発表**  
ステラ・デ・リベロヤニコル、佐々木希をはじめ女性の憧れブランドのドレスが多数! とびきりの一着を探そう!

◆**大抽選会 16:20~**  
ハズレなし! ハワイ旅行などが当たるチャンス!  
※フェアで仮ご予約orご成約の方ご成約済でスタンプラリーをクリアされた方が対象

◆**フェア限定特典**  
初来館の方に、もちろんホテルオークラランチバイキングへお招待券プレゼント  
仮ご予約orご成約で、タキシード&ドレス各1点サービス (2015年3月までの方対象)

◆**新コーディネート Jewelry Box**  
選べる4スタイルの中から、可愛さと上品さが絶妙の「ローズクォーツ」と、大人の女性をイメージさせる艶めく「ブラックスピネル」を披露

ドレス試着付き 月曜日 **花嫁体験フェア** 各部2組限定  
憧れのドレスを纏い 一足先に花嫁気分 <完全予約制・無料>

<6月> 2日・9日・16日・23日・30日 <7月> 7日・28日

ブランドドレス試着・ヘアメイク・スタジオフォトサービス・館内見学・相談会

①14:00~ ②16:30~ ※左記よりお時間をお選びください。

ホテルオークラのシェフ自慢の逸品「蟹の卵入りふかひれスープ」を無料でご試食いただけます(¥1,782相当)

**ブライダル相談会** <ご予約優先・無料>  
ホテルオークラ東京「桃花林」の味 **無料試食**

ブライダルフェア開催日以外の毎日開催中

無料試食・館内見学・相談会

①10:00~ ②13:00~ ③16:00~ ※左記よりお時間をお選びください。

ホテルオークラのシェフ自慢の逸品「蟹の卵入りふかひれスープ」を無料でご試食いただけます(¥1,782相当)

ご予約の際に、ご希望の挙式日をお知らせください。お問い合わせ(10:00~18:00) Tel.043-248-1122 (ブライダル予約課) <http://www.okura-chiba-wedding.com/w>  
Wedding News内にございますブライダルフェアへのご参加は、ご婚礼をお考えのお客様でご成約前の方限定とさせていただきます。

**Event information**

夏を迎える **ハーブの寄せ植え講座**

6月26日(木) 13:30~(受付13:00~)

協力 はこねフローリスト ご案内 小川 慶

可憐な花や爽やかな香りが楽しいハーブ。お料理に使ったり、お茶にしたりと楽しめます。土は? 植え方のコツは? 基本を確認しながらアレンジ、小さいスペースでも育てることができる寄せ植えを体験しましょう。

お一人様 **¥3,900** (ハーブ花苗・材料費込、ハーブティーとお菓子付き)  
※汚れても良いエプロン等をお持ちください。

要予約 先着20名様(最少催行人数10名)

要予約 先着20名様(最少催行人数10名)

**千産 第5回 日時 6/3 18:30~** (受付開始18:00) **ワインにも日本酒にも合う 美味しい千産千消メニュー!**

**千消 まるごとグルメパーティー**

料金 **7,000円** (ブッフ料理、アルコールを含むフリードリンク付き)  
定員 **280名**

「千産千消まるごとグルメパーティー」は、県内のホテルなどのシェフが集結し、千葉県産の農林水産物を使った料理をそれぞれ1アイテムずつ披露し、お客様にお楽しみいただくグルメパーティーです。パーティーではお客様の投票により人気の1、2、3を決めたり、宿泊券やディナー券などが当たるお楽しみ抽選会なども開催します。 ※収益の一部を国連ハビタットに寄付します。

県内のシェフが腕を振るう美食の饗宴

東京ベイ幕張ホール、京成ホテルミラマーレ、成田ビューホテル、成田東武ホテルエアポート、ホテル日航成田、オークラ千葉ホテル、新調理技術協議会

シェフの料理以外にも、オークラ千葉ホテル特製メニュー&デザートを用意しております。(高層ブッフスタイル)

主催(有)タカースカンパニー ●後援 千葉県 ●協賛 JA全農ちば、千葉県漁業協同組合連合会(銚子冷凍冷蔵工場)、夷陽東部漁業協同組合、(株)千葉県食肉公社、(株)林商店 肉豚出荷組合、(株)OMI、丸トボートリー食品(株)、(株)ファームネットジャパン、(株)栄進フーズ、(有)シェリービーンズ

上記各イベントのご予約・お問い合わせ(平日10:00~18:00) Tel.043-248-1302 (営業企画)

**Stay Plan**

「天~TEN~」ホテルDE温泉気分 7月1日(火)~7月31日(木)

京の夏の風物詩「鱧」と旬の料理の数々が楽しめるプラン。季節を味わう料理と温泉気分で、少し贅沢なひとときを。

1名様利用	スタンダードシングル(20㎡)	¥15,300
	スタンダードツイン(20㎡)(※)	¥12,500
2名様利用	スーパーアツイン(30㎡)	¥13,500
	デラックスダブル・ツイン(30㎡)	¥14,500
3名様利用	スーパーアツイン(30㎡)+補助ベッド	¥12,500

※スタンダードツインルームは、補助ベッドやベビーベッドはご利用いただけません。お子様の添い寝もお受けいたしかねます。(ベッド幅85cm)

プランに含まれるもの  
・1名様ご1泊分のご宿泊代、スパ・スカイビュー(温湯施設)の利用  
・レストラン「セブンス」での夕・朝食(夕食は、会席料理「天~TEN~」をご用意)  
※レストラン「セブンス」では、ディナータイムのラストオーダーを20:30とさせていただきます。ご利用時間にご注意くださいませ。  
※レイトチェックアウトは、空室の状況によりお受けいたしかねる場合がございます。

上記プランのご予約・お問い合わせ Tel.043-248-1111 (フロント)

心に残るご宴席を。

**サマーパーティープラン** 6月1日(日)~8月31日(日)

ご宴会場にて10名様より

お料理プラン	お飲み物プラン
¥6,000コース フランス料理 日本料理 中国料理 よりお選びいただけます。	¥2,000コース ビール・焼酎(辛・安)・日本酒(冷酒を除く) ワイン(赤・白)・オレンジジュース・ウーロン茶
¥7,000コース フランス料理 日本料理 中国料理 折衷料理 よりお選びいただけます。	¥2,200コース ビール・焼酎(辛・安)・日本酒・ワイン(赤・白) ウイスキー・冷酒・オレンジジュース ウーロン茶
¥8,000コース フランス料理 日本料理 中国料理 折衷料理 よりお選びいただけます。	¥2,500コース ビール・焼酎(辛・安)・日本酒・ワイン(赤・白) ウイスキー・冷酒・紹興酒・オレンジジュース ウーロン茶

ご予約・お問い合わせ(平日9:00~18:30) Tel.043-248-1121 (セールス課)

The Bar 「CAPITAN」  
**リアルタイムサッカー放映!**

6月15日(日) 開場9:30 キックオフ10:00(予定)

リアルタイム観戦ならではの見逃せない大勝負を、サッカー好きな仲間とリアル観戦で盛り上がりませんか?

**入場無料** 要予約 先着20名様(最少催行人数10名)

ご予約・お問い合わせ Tel.043-248-1128 (レストラン「セブンス」)

TRAVEL カフェテラスオープン記念 **ハーブティーフェア**

6月1日(日)~6月30日(月)  
カフェタイム10:00~17:00(土・日・祝は9:00~)

花々が咲き、ジュンベリーが真っ赤な実を結ぶ中庭「パティオ」のカフェテラス。ハーブの香りで癒しのひとときをお過ごしください。

カモミール・シトラス / オレンジ ドルチェ 他 **¥650**  
※雨天時はテラス席をご利用いただけません場合がございます

**オークラ千葉ホテル**

〒260-0024 千葉市中央区中央港1-13-3  
TEL:043-248-1111(代)  
<http://www.okura-chiba.com>

【表記の料金はすべて、税金・サービス料を含む総額料金でございます。】